

# Gemeinde Rain



## Ergebnisse der Gemeindeversammlung

vom 29. November 2017, 20.00 – 21.15 Uhr  
in der Mehrzweckhalle Feldmatt, Rain

---

Im Sinne von § 112 des Stimmrechtsgesetzes werden die Ergebnisse der Gemeindeversammlung der Gemeinde Rain vom 29. November 2017 wie folgt bekanntgemacht:

Laut bereinigtem Register

**1946 Stimmberechtigte**

An der Gemeindeversammlung haben teilgenommen

**89 Stimmberechtigte**

### 1. Jahresprogramm 2018 des Gemeinderates

---

Vom Jahresprogramm 2018 des Gemeinderates Rain wird nach Erläuterung durch Gemeindepräsident Harry Emmenegger einstimmig und diskussionslos im zustimmenden Sinne Kenntnis genommen. Vom Bericht der Rechnungskommission wird ebenfalls einstimmig Kenntnis genommen.

### 2. Voranschlag der Laufenden Rechnung und der Investitionsrechnung der Einwohnergemeinde Rain für das Jahr 2018, mit:

- Festsetzung Gemeindesteuer für das Jahr 2018 von 1.90 Einheiten (wie bisher)
  - Genehmigung Voranschlag Laufende Rechnung und Investitionsrechnung für das Jahr 2018
  - Kenntnisnahme vom Bericht der Rechnungskommission
- 

Nach der Orientierung durch Gemeinderat Markus Wyss über den Voranschlag der Laufenden Rechnung sowie der Investitionsrechnung für das Jahr 2018 wird in der anschliessenden Abstimmung der Bezug einer Gemeindesteuer von 1.90 Einheiten (wie bisher) einstimmig gutgeheissen.

Dem Voranschlag der Laufenden Rechnung für das Jahr 2018 mit einem Gesamtaufwand von Fr. 13'437'500.– und einem Gesamtertrag von Fr. 13'497'900.–, Ertragsüberschuss Fr. 60'400.– sowie der Investitionsrechnung mit Nettoinvestitionen von Fr. 410'000.– werden einstimmig die Genehmigung erteilt.

Vom Bericht der Rechnungskommission wird einstimmig Kenntnis genommen.

### **3. Orientierung und Kenntnisnahme über den Finanz- und Aufgabenplan 2018 – 2024**

---

Nach Orientierung durch Gemeinderat Markus Wyss wird vom Finanz- und Aufgabenplan der Einwohnergemeinde Rain der Jahre 2018 – 2024 einstimmig Kenntnis genommen.

Vom Bericht der Rechnungskommission wird ebenfalls einstimmig Kenntnis genommen.

### **4. Teilrevision der Gemeindeordnung**

---

Nach ausführlichen Erläuterungen durch Gemeindepräsident Harry Emmenegger wird von der Versammlung was folgt beschlossen:

- Aus der Versammlung liegt ein Antrag auf Beibehaltung der bisherigen Regelung, wonach das Gemeindebürgerrecht von Rain an ausländische Gesuchstellende weiterhin an der Gemeindeversammlung zu erteilen ist, vor.

In der anschliessenden Abstimmung beschliessen die Anwesenden mit 53 zu 23 Stimmen, dass wie vom Gemeinderat beantragt, eine Bürgerrechtskommission geschaffen wird, welche abschliessend über die Erteilung des Gemeindebürgerrechts an ausländische Personen befindet.

- Bei einer Gegenstimme wird die Teilrevision der Gemeindeordnung mit grossem Mehr gutgeheissen.

### **5. Erteilung eines Sonderkredits von Fr. 700'000.– für die Realisierung der Entlastungsleitung Gääli/Gäälimatt-Neurüti**

---

Bei einer Gegenstimme wird für die Realisierung der Entlastungsleitung Gääli/Gäälimatt-Neurüti ein Sonderkredit von Fr. 700'000.– erteilt.

### **6. Orientierungen durch den Gemeinderat**

---

Der Gemeinderat orientiert über den künftigen Betrieb des Bistros sowie über den zusätzlichen Bäckerei-Verkaufsladen in der Überbauung Chileweg.

### **9. Wünsche und Anregungen (ohne Beschlussfassung)**

---

Der Gemeinderat beantwortet Fragen zur bestehenden Baustelle „Sanierung Kantonsstrasse Rain-Hildisrieden“ sowie zur geplanten neuen Turnhalle.